



# Conseil économique et social

Distr. générale  
10 août 2020  
Français  
Original : anglais

## Commission économique pour l'Europe

### Comité des forêts et de l'industrie forestière

#### Soixante-dix-huitième session

Genève, 4-6 novembre 2020

Point 6 b) de l'ordre du jour provisoire

**Rapports présentés et activités mises en œuvre au titre du Programme de travail intégré de Varsovie pour 2018-2021 et décisions en la matière :**

**Projet de programme de travail du sous-programme des forêts et de l'industrie forestière pour 2021**

## Projet de programme de travail du sous-programme des forêts et de l'industrie forestière pour 2021

### Note du Secrétariat

#### Résumé

Le présent document contient le projet de programme de travail du sous-programme des forêts et de l'industrie forestière pour 2021. Il est dûment tenu compte du fait que les hommes et les femmes doivent avoir des chances égales de participer à toutes les activités prévues dans le cadre du sous-programme et d'en bénéficier. Le respect des droits des personnes handicapées est également pris en compte.

Le Comité est invité à examiner et à adopter le projet de programme de travail du sous-programme des forêts et de l'industrie forestière pour 2021 et à le recommander au Comité exécutif pour approbation.



## Introduction

1. Le présent document contient le projet de programme de travail du sous-programme des forêts et de l'industrie forestière<sup>1</sup> (ci-après « le sous-programme ») pour 2021. Le Comité des forêts et de l'industrie forestière (ci-après « le Comité ») est invité à l'adopter et à le recommander au Comité exécutif pour approbation. Tous les produits complémentaires, supprimés ou reportés ultérieurement apparaîtront dans le système Umoja que le secrétariat utilise pour planifier, suivre et contrôler l'exécution du programme et pour en rendre compte.

2. Le projet de programme de travail est conçu selon une méthode de gestion axée sur les résultats, c'est-à-dire une conception large de la gestion qui établit un lien logique entre les résultats considérés d'un point de vue hiérarchique (éléments à livrer – objectifs – incidences), que l'on appelle « chaîne des résultats », les ressources (humaines et financières), que l'on appelle « intrants », et les facteurs extérieurs (stratégiques, de gouvernance, opérationnels, financiers) qui peuvent faire obstacle à la réalisation de l'objectif visé.

3. L'objectif, le principal résultat escompté et les éléments à livrer inscrits dans le projet de programme de travail correspondent à ceux qui figurent dans le projet de budget-programme de la CEE proposé pour 2021. L'objectif du sous-programme est aligné sur les objectifs de développement durable (ODD). Pour l'atteindre, le sous-programme s'appuie sur une collaboration intersectorielle avec d'autres sous-programmes concernant certains thèmes communs de la CEE pour lesquels il existe une convergence de plusieurs ODD<sup>2</sup>. Ce type de collaboration permet au sous-programme de titrer le meilleur parti des synergies existantes, d'accroître l'efficacité de ses travaux et de démultiplier les effets de l'action qu'il mène pour aider les pays à réaliser les ODD. Les éléments à livrer au titre du sous-programme relèvent des grandes catégories suivantes : a) la facilitation des travaux du processus intergouvernemental et des organes d'experts ; b) la production et le transfert de connaissances, y compris les projets de coopération technique, les activités de formation, les séminaires, les ateliers et les publications ; c) les autres éléments à livrer de fond ; et d) les activités de communication.

4. Le détail des publications proposées figure à l'annexe I. Les textes généraux émanant des organes délibérants et concernant la CEE et les textes portant autorisation relatifs au sous-programme sont énumérés à l'annexe II.

## I. Objectif

5. L'objectif, à la réalisation duquel le sous-programme participe, est de renforcer la gestion durable des forêts et la contribution des forêts et des produits forestiers au développement durable dans la région de la CEE.

## II. Stratégie

6. La Division des forêts, de l'aménagement du territoire et du logement est chargée de l'exécution du sous-programme.

7. La stratégie du sous-programme repose sur l'exécution des fonctions essentielles interdépendantes que sont : a) les travaux analytiques et normatifs ; b) la concertation internationale sur les politiques à mener ; c) le renforcement des capacités ; et d) la

<sup>1</sup> La Commission économique pour l'Europe a décidé de changer le nom du sous-programme 7 « Bois et foresterie » en « Forêts et industrie forestière ». Voir E/2019/15/Add.2, décision G (68).

<sup>2</sup> Les thèmes communs de la CEE sont les suivants : 1) Utilisation durable des ressources naturelles ; 2) Villes intelligentes et durables pour tous les âges ; 3) Mobilité durable et connectivité intelligente ; 4) Mesure et suivi des ODD.

communication. Par ces travaux, le sous-programme contribuera à l'action menée par la CEE sur le thème commun de l'utilisation durable des ressources naturelles.

8. Pour contribuer au renforcement de la gestion durable des forêts et accroître la contribution des forêts et des produits forestiers au développement durable dans la région de la CEE, le sous-programme continuera de faciliter et de promouvoir la coopération avec les États membres, les entités régionales et d'autres partenaires aux fins de la gestion durable des forêts, de la restauration des paysages forestiers et de l'utilisation durable des produits forestiers. Les activités menées dans le cadre du sous-programme permettront également de recueillir, de valider et de diffuser des informations et des résultats de recherche et d'analyse liés à la gestion durable des forêts et à la production et la consommation durables de produits du bois. Elles faciliteront en outre l'échange de données d'expérience et des meilleures pratiques nationales et permettront d'assurer le suivi des progrès accomplis dans la gestion durable des forêts au moyen des indicateurs clefs du secteur forestier. Ces travaux devraient permettre de restaurer les écosystèmes et les biens et les services forestiers au profit des sociétés, et d'obtenir d'autres résultats sur le plan de la gestion des ressources forestières de manière durable et intégrée. Grâce au sous-programme, les États membres pourront progresser dans la réalisation des ODD, notamment des objectifs 12 (consommation et production responsables) et 15 (vie terrestre), ainsi que mettre en œuvre le plan stratégique des Nations Unies sur les forêts (A/RES/71/285).

9. Parmi les résultats déjà obtenus dans ces domaines, on peut citer l'organisation d'une table ronde ministérielle sur la restauration des paysages forestiers et le Défi de Bonn dans le Caucase et l'Asie centrale, qui s'est tenue à Astana (aujourd'hui Nour-Soultan) les 21 et 22 juin 2018. Le secrétariat de la CEE a réalisé une étude relative aux possibilités de restauration et de boisement qui a été exposée aux acteurs du secteur forestier présents à la réunion et examinée par eux. En septembre 2019, après la table ronde ministérielle, la CEE a lancé, en collaboration avec l'Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture (FAO), l'Union internationale pour la conservation de la nature (UICN), l'Institut des ressources mondiales et la Banque mondiale, l'initiative ECCA30, qui vise à restaurer 30 millions d'hectares de terres dégradées et déboisées en Europe, dans le Caucase et en Asie centrale d'ici à 2030. Ainsi, la capacité des États membres à alimenter la base de données statistiques fondamentales de la FAO avec des données statistiques concernant la gestion durable des forêts et la production et la consommation durables de produits du bois a été considérablement accrue. Cinquante pour cent des points de données de cette base sont fournis par les États membres de la CEE. Grâce à la coopération entre la CEE et la FAO, le nombre d'États membres de la CEE faisant rapport sur les indicateurs relatifs à la gestion durable des forêts a considérablement augmenté en 2019, par rapport à ce qui était prévu.

10. Dans le cadre de sa stratégie d'exécution, le sous-programme mènera ses travaux en partenariat avec la FAO et d'autres organisations et processus intéressés (dont l'UICN, le Centre international pour la recherche en agroforesterie et Forest Europe).

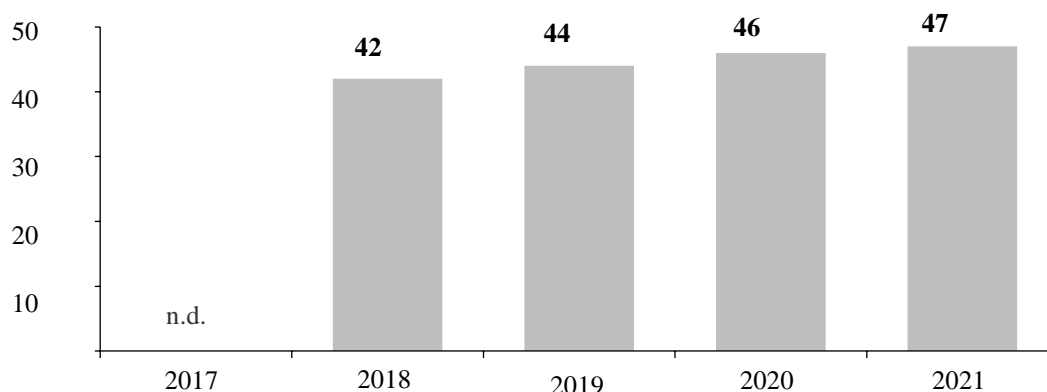
### III. Plan-programme pour 2021

#### **Résultat 1 : Avons-nous atteint notre objectif ? Mesure de la gestion durable des forêts dans le cadre de l'objectif de développement durable 15 (reporté de 2020)**

11. Le sous-programme poursuivra ses travaux sur la mesure des informations communiquées au titre de l'ODD 15, conformément à son mandat, et aidera les pays à faire rapport sur les cibles relatives à la gestion durable des forêts, ce que devrait démontrer la mesure des résultats pour 2021 ci-dessous. Pour 2020, c'est une mesure supplétive qui est fournie, compte tenu du fait que l'Assemblée générale, dans sa résolution 74/251, a approuvé les descriptifs de programme recouvrant uniquement les objectifs au niveau des sous-programmes.

Tableau 1

**Mesure des résultats : nombre d'États membres de la Commission économique pour l'Europe qui communiquent des données sur les cibles 15.1 et 15.2 des objectifs de développement durable**



**Résultat 2 : Renforcement des capacités et de l'engagement politique en faveur de la restauration des écosystèmes en Europe de l'Est et du Sud-Est (nouveau résultat)**

12. Depuis 2018, le sous-programme participe activement à la sensibilisation des États membres de la CEE au Défi de Bonn, avec les pays du Caucase et d'Asie centrale, afin d'aider les gouvernements à déterminer les zones où les paysages pourraient être restaurés et à renforcer l'engagement politique en faveur de la remise en état des terres dégradées. Suivant la résolution 73/284 de l'Assemblée générale, qui a proclamé la période 2021-2030 « Décennie des Nations Unies pour la restauration des écosystèmes », le sous-programme s'appuie sur cette dynamique pour aider les pays d'Europe de l'Est et du Sud-Est à mettre leurs activités de restauration des écosystèmes en harmonie avec les initiatives internationales existantes. Le sous-programme prévoit d'étendre l'initiative ECCA30, qui renforcera la coopération régionale et amènera les pays à unir leurs forces en faveur de la restauration des paysages forestiers, conformément au Défi de Bonn. L'initiative ECCA30, qui regroupera toutes les annonces de contribution à la restauration des écosystèmes en Europe, dans le Caucase et en Asie centrale, vise à mettre en œuvre les engagements que les pays ont pris de restaurer 30 millions d'hectares de terres dégradées d'ici à 2030. Le sous-programme travaillera en étroite collaboration avec les ministères et les parties prenantes responsables des écosystèmes, en particulier de la restauration des forêts, afin de mobiliser des fonds et d'accroître les capacités de restauration.

*Une réponse adaptée à la situation interne*

13. Le défi à relever dans le cadre du sous-programme consistait à établir des partenariats avec des organisations internationales bénéficiant d'une grande expérience et de compétences étendues dans le domaine de la restauration des écosystèmes afin de mieux soutenir les États membres en Europe de l'Est et du Sud-Est, de renforcer leurs capacités et d'accroître la sensibilisation à cette problématique. La réflexion politique menée par les États membres et les engagements qu'ils ont pris avant l'adoption par l'Assemblée générale de sa résolution 73/284 ont aidé le sous-programme à voir dans la restauration des écosystèmes une formidable occasion pour les pays d'Europe de l'Est et du Sud-Est de renforcer leurs capacités dans ce domaine en se concentrant sur les forêts.

14. Ainsi, le sous-programme a établi de robustes partenariats avec des organisations bénéficiant d'une grande expérience et de compétences étendues dans le domaine de la restauration des écosystèmes (UICN, Forum des Nations Unies sur les forêts et secrétariat de la Convention des Nations Unies sur la lutte contre la désertification), et a associé les coordonnateurs résidents des Nations Unies dans les pays cibles. En outre, le sous-programme a travaillé en étroite collaboration avec les États membres pour déterminer les capacités requises. Le sous-programme s'est également rapproché des États membres qui sont plus avancés dans la restauration des écosystèmes afin d'aider les pays d'Europe

de l'Est et du Sud-Est à analyser leur potentiel de restauration et de renforcer les capacités de suivi de la restauration et de la dégradation des paysages au niveau national, aux fins de l'établissement de rapports sur les ODD.

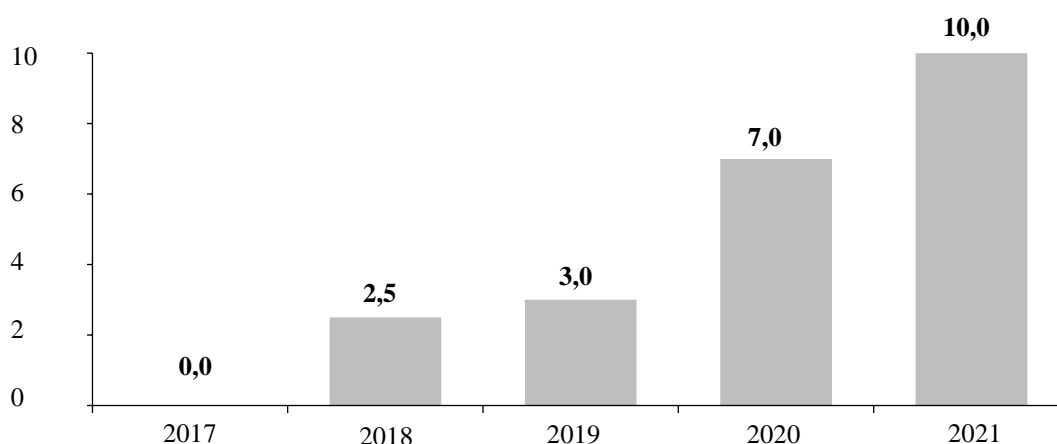
*Progrès escomptés dans la réalisation des objectifs et la mesure des résultats*

15. Les travaux du sous-programme devraient contribuer au renforcement de la gestion durable des forêts et améliorer la contribution des forêts et des produits forestiers au développement durable dans la région de la CEE, et la mesure en serait les engagements nationaux pris en faveur de la restauration des écosystèmes. Ainsi, en Europe, dans le Caucase et en Asie centrale, la superficie totale de la zone pour laquelle des engagements ont été pris dans le cadre du Défi de Bonn passerait de 7 millions d'hectares en 2020 à au moins 10 millions d'hectares en 2021. Les engagements nationaux ou régionaux en matière de restauration sont annoncés lors d'une réunion de haut niveau et officialisés par une lettre du gouvernement au secrétariat du Défi de Bonn, qui est hébergé par l'UICN.

Tableau 2

**Mesure des performances : engagements en faveur de l'initiative ECCA30**

(Millions d'hectares)



#### IV. Facteurs extérieurs

16. Le sous-programme devrait atteindre son objectif si l'on part du principe qu'il existe en permanence : a) une participation active des pays et des parties prenantes ; b) un partenariat avec la FAO, y compris la fourniture de ressources humaines et autres ressources, pour exécuter le programme intégré de la CEE et de la FAO dans ce domaine ; c) un soutien en nature et en espèces apporté par les États membres à la mise en œuvre des activités prévues.

#### V. Éléments à livrer en 2021

17. Le tableau ci-après énumère, par catégorie et sous-catégorie, tous les produits qui devraient contribuer à la réalisation de l'objectif énoncé plus haut.

	2021 Prévu
<b>A. Facilitation du processus intergouvernemental et des travaux d'organes d'experts</b>	
<b>Documentation destinée aux organes délibérants (nombre de documents)</b>	<b>24</b>
1. Documentation destinée au Comité des forêts et de l'industrie forestière/Commission européenne des forêts	18
2. Documentation destinée au Groupe de travail mixte CEE/FAO des statistiques forestières et de l'économie et de la gestion des forêts	6

	2021 Prévu
<b>Services fonctionnels pour les réunions (nombre de réunions de trois heures)</b>	<b>32</b>
3. Réunions du Comité des forêts et de l'industrie forestière/Commission européenne des forêts	16
4. Réunions du Bureau du Comité des forêts et de l'industrie forestière	2
5. Réunions du Groupe de travail mixte CEE/FAO des statistiques forestières et de l'économie et de la gestion des forêts et des équipes de spécialistes	14
<b>B. Production et transfert de connaissances</b>	
<b>Séminaires, ateliers et réunions de formation (nombre de jours)</b>	<b>15</b>
6. Activités de renforcement des capacités à l'intention des décideurs, des experts et des parties prenantes concernées des pays de la région de la CEE sur des sujets liés au Programme intégré de la CEE/FAO	15
<b>Publications (nombre de publications)</b>	<b>7</b>
7. Publication de la Revue annuelle du marché des produits forestiers	1
8. Publication sur la gestion durable des forêts et les produits forestiers	6
<b>C. Éléments à livrer – de fond</b>	
<b>Activités de consultation, de conseil et de promotion</b> : dialogues sur les politiques forestières, à la demande des pays et appui concernant les questions liées aux politiques forestières (1)	
<b>Bases de données et supports numériques de fond</b> : actualisation et gestion des bases de données sur : les ressources forestières ; les politiques et institutions forestières ; les produits forestiers ; la production, la consommation et le commerce des produits forestiers, y compris les prix ; et la dendroénergie (6)	
<b>D. Éléments à livrer – communication</b>	
<b>Programmes de sensibilisation, manifestations spéciales et supports d'information</b> : Journée internationale des forêts (1) ; brochures sur différents sujets relatifs aux forêts (1) ; exposés pendant des tables rondes et débats pendant des réunions internationales liées aux forêts (2)	
<b>Relations extérieures et relations avec les médias</b> : série annuelle de communiqués de presse pour le sous-programme (1)	
<b>Plateformes numériques et contenu multimédia</b> : actualisation et gestion du site Web du sous-programme (1) ; vidéos sur des sujets liés aux forêts (1)	

## Annexe I

### Détail des publications et des documents promotionnels proposés pour 2021

#### A. Publications en série

N°	Titre	Mandat	Version imprimée et/ou électronique	Format	Nombre de pages	Langue(s) originale(s)	Traduction(s) et source de financement (budget ordinaire ou ressources extrabudgétaires)	Nombre d'exemplaires par langue(s)
1	Revue annuelle du marché des produits forestiers 2020-2021	ECE/TIM/2019/12, IV, ligne 19.	Imprimée	A4	206	Anglais	Français et russe (budget ordinaire pour les deux langues)	600 (anglais), 50 (français), 150 (russe)
2	COFFI Forecast for Forest Products Markets  (Prévisions du Comité des forêts et de l'industrie forestière pour les marchés des produits forestiers)	ECE/TIM/2019/12, IV, ligne 19	Électronique	A4	44	Anglais		

#### B. Publications isolées

N°	Titre	Mandat	Version imprimée et/ou électronique	Format	Nombre de pages	Langue(s) originale(s)	Traduction(s) et source de financement (budget ordinaire ou ressources extrabudgétaires)	Nombre d'exemplaires par langue(s)
3	Publication sur le bois et la foresterie	ECE/TIM/2019/12, IV, ligne 19	Imprimée	A4	147	Anglais	Français et russe	600 (anglais), 200 (français) et 200 (russe)
4	Publication sur le bois et la foresterie	ECE/TIM/2019/12, IV, ligne 19	Imprimée	A4	147	Anglais	Russe	600 (anglais), 150 (russe)
5	Publication sur le bois et la foresterie	ECE/TIM/2019/12, IV, ligne 19	Électronique	A4	118	Anglais		
6	Publication sur le bois et la foresterie	ECE/TIM/2019/12, IV, ligne 19	Électronique	A4	118	Anglais		
7	Publication sur le bois et la foresterie	ECE/TIM/2019/12, IV, ligne 19	Électronique	A4	118	Anglais		

## C. Documents promotionnels

<i>N°</i>	<i>Titre</i>	<i>Mandat</i>	<i>Version imprimée et/ou électronique</i>	<i>Format</i>	<i>Nombre de pages</i>	<i>Langue(s) originale(s)</i>	<i>Langue(s) traduite(s)</i>	<i>Nombre d'exemplaires par langue(s)</i>
1	Brochure sur la gestion durable des forêts	ECE/TIM/2019/12	Imprimée	A4	10	Anglais	Russe	100 (anglais/ russe)



## Annexe II

### Mandats confiés par les organes délibérants

#### A. Textes généraux émanant des organes délibérants et concernant la CEE

##### 1. Résolutions de l'Assemblée générale

<i>N°</i>	<i>Titre</i>
66/288	L'avenir que nous voulons
67/10	Coopération entre l'Organisation des Nations Unies et la Communauté économique eurasiennne
67/290	Structure et modalités de fonctionnement du forum politique de haut niveau pour le développement durable
69/277	Déclaration politique sur le renforcement de la coopération entre l'Organisation des Nations Unies et les organisations régionales et sous-régionales
69/313	Programme d'action d'Addis-Abeba issu de la troisième Conférence internationale sur le financement du développement (Programme d'action d'Addis-Abeba)
70/1	Transformer notre monde : le Programme de développement durable à l'horizon 2030
70/133	Suite donnée à la quatrième Conférence mondiale sur les femmes et application intégrale de la Déclaration et du Programme d'action de Beijing et des textes issus de la vingt-troisième session extraordinaire de l'Assemblée générale
70/221	Activités opérationnelles de développement du système des Nations Unies
71/14	Coopération entre l'Organisation des Nations Unies et l'Organisation de Shanghai pour la coopération
71/16	Coopération entre l'Organisation des Nations Unies et l'Organisation de coopération économique
71/162	Suite donnée au Sommet mondial pour le développement social et à la vingt-quatrième session extraordinaire de l'Assemblée générale
71/243	Examen quadriennal complet des activités opérationnelles de développement du système des Nations Unies
72/230	Coopération pour le développement des pays à revenu intermédiaire
72/234	Participation des femmes au développement
72/237	Coopération Sud-Sud
73/10	Coopération entre l'Organisation des Nations Unies et l'Initiative de l'Europe centrale
73/13	Coopération entre l'Organisation des Nations Unies et l'Organisation de coopération économique de la mer Noire

<i>N°</i>	<i>Titre</i>
73/14	Coopération entre l'Organisation des Nations Unies et l'Organisation pour la démocratie et le développement économique – GUAM
73/16	Coopération entre l'Organisation des Nations Unies et la Communauté d'États indépendants
73/195	Pacte mondial pour des migrations sûres, ordonnées et régulières
73/227	Mise en œuvre d'Action 21, du Programme relatif à la poursuite de la mise en œuvre d'Action 21 et des textes issus du Sommet mondial pour le développement durable et de la Conférence des Nations Unies sur le développement durable
73/231	Réduction des risques de catastrophe
73/236	Garantir l'accès de tous à des services énergétiques fiables, durables et modernes, à un coût abordable

## 2. Résolutions du Conseil économique et social

<i>N°</i>	<i>Titre</i>
1998/46	Mesures complémentaires pour restructurer et revitaliser l'Organisation des Nations Unies dans les domaines économique et social et les domaines connexes
2006/38	Plan de travail pour la réforme de la Commission économique pour l'Europe et mandat révisé de la Commission
2013/1	Résultat de l'examen de la réforme de 2005 de la Commission économique pour l'Europe

## 3. Décisions de la Commission économique pour l'Europe

<i>N°</i>	<i>Titre</i>
A (64)	Les travaux de la Commission économique pour l'Europe
A (65)	Résultat de l'examen de la réforme de 2005 de la CEE
A (66)	Approbation de la Déclaration de haut niveau sur le programme de développement pour l'après-2015 et les objectifs de développement durable envisagés dans la région de la CEE
A (68)	Déclaration de haut niveau
B (68)	Prolongation du mandat du Forum régional pour le développement durable

## B. Textes portant autorisation relatifs au sous-programme

### 1. Résolutions de l'Assemblée générale

<i>N°</i>	<i>Titre</i>
62/98	Instrument juridiquement non contraignant concernant tous les types de forêts
67/200	Journée internationale des forêts
71/285	Plan stratégique des Nations Unies sur les forêts (2017-2030)
71/286	Instrument des Nations Unies sur les forêts
73/284	Décennie des Nations Unies pour la restauration des écosystèmes (2021-2030)

### 2. Résolutions du Conseil économique et social

<i>N°</i>	<i>Titre</i>
2007/40	Instrument juridiquement non contraignant concernant tous les types de forêts
2015/33	Arrangement international sur les forêts après 2015
2017/4	Plan stratégique des Nations Unies sur les forêts (2017-2030) et programme de travail quadriennal du Forum des Nations Unies sur les forêts pour la période 2017-2020